Dulwich Society

The following document is part of a Dulwich Society project to digitise, transcribe and translate the Dulwich Manorial Court Rolls. They begin in 1333 and continue, with some breaks, to 1908.

For more details of the original court rolls and other documents please go to https://www.dulwichsociety.com/courtrolls/

Text in **red**, apart from modern notes by the transcriber, indicates text missing from, or entirely illegible in, the original Roll.
Text in various shades of **grey** indicates text which, in the original Roll, is to a greater or lesser extent difficult to decipher.
Text in **green** indicates letters missed out of the original text, usually in commonly found abbreviations.
Otherwise, all contemporaneous text is in **black**, except for presumed later additions which are indicated in **brown** or **blue**.

Roll A2 [This Roll was previously named A3, and pre-dates the renamed Roll A3.]

Roll A2 [previously A3] (recto) [This side is written 'landscape', and accordingly the holes for stringing several Rolls together are shown in the left margin.]

Part 1 *5 Feb 1334*

Dylewisshe

Curia domini Prioris de bermondeseye tenta ibidem die Sabbati proxima post festum Purificacionis beate Marie Anno Regni Regis Edwardi tercij a conquestu Octavo

Essonia

cc-Radulfus Abbot --------- de secta communi ---------------- per Rogerum le brand)

Ralf [erased]

[The rest of this section is blank.]

Convicionem — cc-Johannes de Sewale pro contemptu facto domino videlicet pro eo quod Willelmum de Hauledone messorem minabatur quod non audebat excercere officium suum ponit Se in gracia domini de eo quod convictus est

misericordia ijd + distringere — cc-Adam ballivus ponit se in misericordia Domini quia non habuit Ricardum le Mareschal quem plegiavit & preceptum est distringere dictum Ricardum quod sit ad proximam

dampna xijd — cc-Ricardus de Berlinges queritur de Ingolvo le Cartere de placito quod cum claudere debet per Unam Hayam inter ipsius & dictum Ricardum quod pro defectu ipsius Ingo-lvus quod dampnum haberet xij.d. Et predictus Ingolvus presens in curia. Super hoc allocutus hoc non dedicit Ideo consideratum est quod dictus Ricardus recuperat dictos

misericordia iijd — xij.d & predictus Ingolvus in misericordia per pleggium ballivi

misericordia vjd — cc-Ingolvus le Cartere ponit Se in misericordia pro transgressione facta in frumento domini ---- per pleggium Rogeri le Brond

misericordia xijd — cc-Willelmus Bussh ponit Se in misericordia pro transgressione facta in bosco domini ----------- per pleggium Rogeri de Berlyngges

misericordia ijd — cc-Juliana Sewale ponit se pro eodem -- per pleggium Johannis Sewale

cc-Ad istam curiam venit Willelmus Neuwman & reddidit Sursum in manu domini unam acram terre iacentem iuxta le pittele ad opus

finis viijd

Olive Rosce --------- Et dat domino de fine --------------- viij.d

finis viijd — cc-Johannes Sewale Similiter ad istam curiam reddidit eodem modo unam acram in The Rude ad opus eiusdem & dat domino de fine viijd

finis vjd — cc-Willelmus Scott tenuit de domino tres acras & dimidiam & diem suum clausit extremum Ideo dicta terra capiatur & venerunt tres filie videlicet Margareta Johanna & Clemencia & petunt admitti ad dictam terram tanquam propinquiores heredes & hoc petunt ut inquiratur & dant domino ut inquiratur vj.d per pleggium Rogeri de Berlingges & Ade ballivi --- Totum homagium dicit quod sunt propinquiores heredes & dant de Relevio – xiiij d .

Relevium xiiijd

Relevium viijd — cc-Johannes de Craie tenuit de domino duas acras terre & dimidiam secundum consuetudinem manerij & diem suum clausit extremum Ideo dicta terra capiatur. Sed Johannes de Strode frater dicti Johannis de Craye & heres quia decessit sine herede de corpore ^suo^ ut compertum est per inquisicionem de toto homagio & quod est propinquior heres ipsius Johannis de Craye recepit de domino dictam terram Tenendum secundum consuetudinem manerij & dat de Relevio viij d

preceptum est distringere — cc-preceptum est distringere Ricardum le Marescal . Cristina atte stile . Golda Neuwman ***poti se*** pro defaltam ***est districtum*** secte curia ad istam contra proxime

A.3

[in a much later hand]

[End of Roll A2 [previously A3] (recto).

Roll A2 [previously A3] (verso) [This side is written 'portrait', i.e. at ninety degrees to the other side. The positions of the holes at the top (for stringing several Rolls together) suggest that this was originally intended to be the front, not the back.]

Part 2 *21 Apr 1334* cf Roll A3 [previously A2] (recto), opening lines.

[in a much later hand:] A3v

Curia tenta die Veneris proxima post Festum sancti Alphegi Anno. Regni. Regis Edwardi tercij a conquestu Octavo

Essonia	cc- Willelmus Bruninges de secta communi	per Johannem Sewal -----------
	cc- Willelmus Prat de eodem	per Rogerum le Brond
	cc- Ricardus le Welsche de eodem	per Hugonem le Brond
	cc- Elyas le Webbe de eodem	per Rogerum atte Wode
	cc- Willelmus de Waledene de eodem	per Reginaldum Spyndelman
	cc- Johannes Phelip de eodem	per Willelmum Hosewode

[End of Roll, apart from five deleted (but still faintly legible) lines.]